



Lend a Hand

Prêter main-forte
Hilf auch Du
Tendi la mano
手を貸そう
이웃에 도움을 손길
Dê a Mão ao Próximo
Una Mano Solidaria
Sträck ut en hand

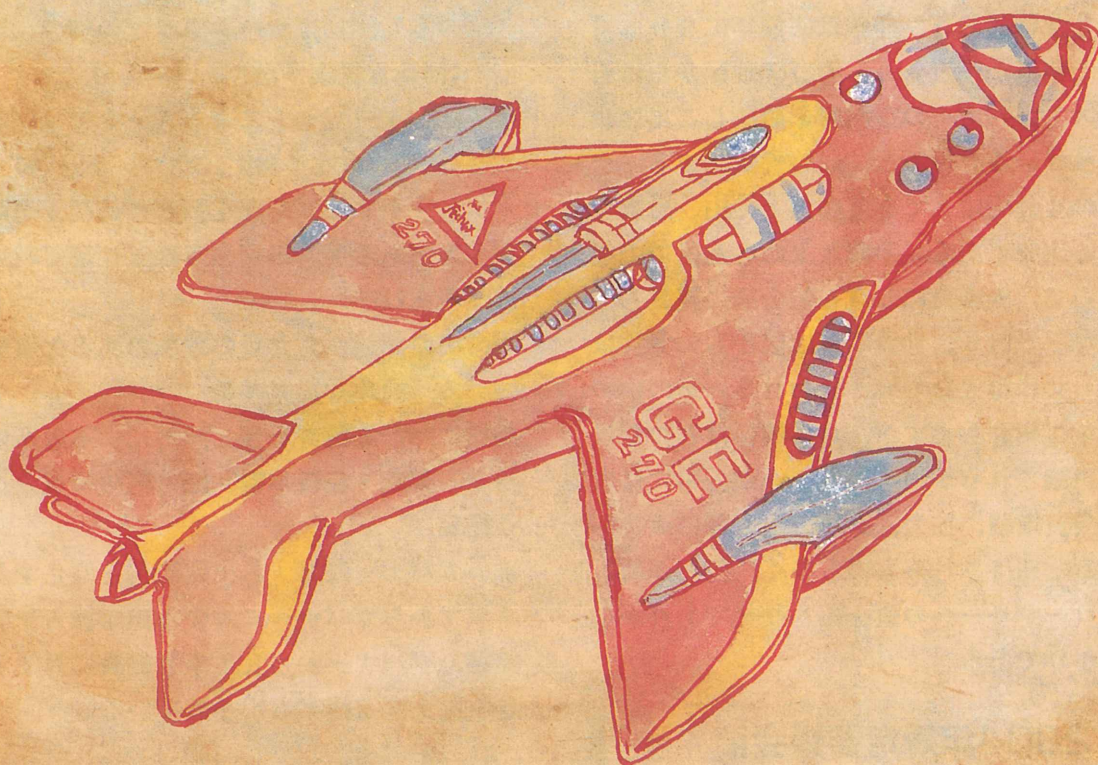
GOVERNOR'S MONTHLY LETTER 2003—2004

ガバナー月信

No.
12

ガバナーメッセージ	2	渥美RC創立35周年記念	9
2004-2005年度のための地区協議会	4	文庫通信	9
第6回西尾張分区ロータリークラブ美術展...	5	保険関連委員会情報	10
刈谷RC創立50周年記念	6	米山奨学生アンケート(4)	12
名古屋守山RC創立40周年記念	7	ガバナー会会計報告	14
名古屋大須RC創立20周年記念	8	出席報告	15

6月 は、ロータリー親睦活動月間です。



ROTARY INTERNATIONAL DISTRICT 2760 2004年6月1日発行

国際ロータリー第2760地区 ガバナー 豊島 徳三
〒491-0873 一宮市せんい2-5-11 豊島株式会社 一宮本店内
TEL 0586-75-7071(代) FAX 0586-77-1581
E-mail : governor03-04@rotary2760.org

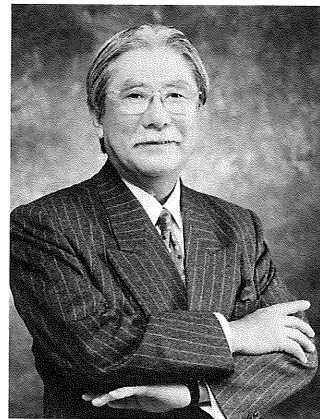


ガ バ ナ ー メ ッ セ ー ジ

Governor Message

規定審議会

第2760地区ガバナー 豊島 徳三



COUNCIL ON LEGISLATION

「R I」では3年毎に世界本部の近辺にて（シカゴ）規定審議会が開催され、言わば「R I」の立法府的な会議である。代表議員は各地区1名、資格としては「R I 役員」を全期務め了えたロータリアンとされており、今年は開催年になり6月にシカゴで開催が予定され、第2760地区からは石川和昌パストガバナーのご出席を懇請しご出席頂く事になっている。承ると、同時通訳によるイヤホンでの6日間はとても苦痛だとの由、恐縮至極に存じる次第である。手続き上は各地区での提言をまとめて代表議員にお渡しし会議に提案して戴く事になっており、世界中各地区からの案件は「量」「質」共に膨大なものと思われる。その中のごく一部をご紹介しますが、具体的にはどの様に討論され決議されるか知る由もないが、中には現実的に、会員増強、拡大、財団、出席等に直接関わってくると期待されるものも多く、何とか新しい時代のロータリーへの道を拓く改案であれかしと祈るばかりである。

何れも例会回数を減らそうとする提案

◆ ◆ ◆ 出席 ◆ ◆ ◆

- * 各半期間において、50%の例会に出席し、そのうち25%はホームクラブの例会に出席する（同趣旨提案多数）
- * インターネットによるメイクアップを認める（同趣旨提案多数）
- * メイクアップ期間を例会の前後4週間とする
- * 理由ある欠席規定の年齢+在籍年数を75にする（現在は85）
- * 出席記録から会員の理由のある欠席を除外する（同趣旨提案多数）

長期にわたる健康不良、障害による欠席の出席記録を、年齢+在籍年数=85と同等に取り扱うという提案

- * ガバナーに対する出席報告を廃止する
- クラブからガバナーに対する出席報告を廃止する提案、ガバナーからR I事務総長に対する出席報告を廃止する提案も出されている。

2004年規定審議会に

提案される重要提案

◆ ◆ ◆ 例会 ◆ ◆ ◆

- * 例会回数をクラブが決定する
- * クラブが毎週または2週間に1回会合を持つ（同趣旨提案多数）
- * 年間5～10回例会を取りやめることができる（同趣旨提案多数）
- * インターネットによる例会を認める

◆ ◆ ◆ クラブ運営 ◆ ◆ ◆

- * 試験的プロジェクトの時間制限を6年に延長する件（R I理事会 同趣旨提案多数）
- * 標準ロータリークラブ定款に四大奉仕部門を加える件（R I理事会）
- * 新クラブの最低人数を15名とする

◆ ◆ ◆ 会員身分 ◆ ◆ ◆

- * 正会員が裁量の権限ある管理職の重要な地位

にある事業主、共同経営者（パートナー）、法人役員または支配人である資格条件を削除する（同趣旨提案多数）

- * 公務員を会員として入会させることができるようにする（同趣旨提案多数）

会員増強を容易にするために会員資格を緩和しようとする提案

◆ ◆ ◆ プログラム ◆ ◆ ◆

- * 新規プログラムを凍結し、恒久基金募金に重点をおく
- * ポリオ撲滅の後、「水」「マラリア」「結核」「貧困」「エイズ」を次の世界的プロジェクトとして採用する（同趣旨提案多数）
- * ローターアクター年齢を34～40歳に引き上げる（同趣旨提案多数）
- * インターアクター年齢を10～12歳に引き下げる（同趣旨提案多数）
- * インナーホールを構成プログラムにする（同趣旨提案多数）

◆ ◆ ◆ ロータリー財団 ◆ ◆ ◆

- * 管理委員、委員長の経費公開
- * WFを利用した年次GSEの復活
- * マッチング・グラントの規制緩和

◆ ◆ ◆ 地区 ◆ ◆ ◆

- * 40クラブで地区編成する
 - * 地区境界の変更手続き改正（R I 理事会）
- 40クラブ、1000名未満の地区の合併、地区境界の変更を容易にする提案
- * DICO、CICOを地区、クラブの正式な役員にする（同趣旨提案多数）
 - * 地区大会の必要条件の改正する（同趣旨提案多数）

地区外開催、日数、時間の制限を緩和しようという提案

- * 地区財務諸表、報告書の提出義務改正（R I 理事会）

◆ ◆ ◆ R I 管理 ◆ ◆ ◆

- * R I の目的を改正する（R I 理事会）

- * R I 長期計画（R I 理事会）
- * R I 事務局のIT化、R I 資料のIT化、R I 役員のIT研修（同趣旨提案多数）
- * 雑誌からウェブサイトへの転換
- * ロータリー雑誌の定期購読義務を廃止する（同趣旨提案多数）
- * R I の第2標語から性別限定用語を削除する
- * R I の標語は、「超我の奉仕」のみとする（同趣旨提案多数）

第二モットーの変更、廃止を求める提案

- * ロータリーにおいて歴史的に重要な声明や文書の原文の用語を保存することを考慮するよう、R I 理事会に要請する
- * 二つのロータリーの標語、「超我の奉仕」と「最もよく奉仕する者、最も多く報いられる」を首唱することを考慮するようR I 理事会に要請する

第二モットーを存続させようという提案。何れも日本からの提案

- * 年次会長テーマを廃止する（同趣旨提案多数）
- * 会長への謝意表明に関する規定を除外する（同趣旨提案多数）
- * ガバナー・ノミニー、審議会代表議員および理事指名委員会委員の指名委員会手続を変更（R I 理事会）

◆ ◆ ◆ 財務 ◆ ◆ ◆

- * 人頭分担金を増額する（R I 理事会）
- 半期人頭分担金を2004-05年度\$ 15.50、2005-06年度\$ 21.50、2006-07年度\$ 23.50とする
- * 人頭負担金を減額する（同趣旨提案多数）
 - * クラブに、最低10名分の人頭分担金を支払うよう要請する（R I 理事会）
 - * 配偶者ロータリアン、新入会員、若年ロータリアン、低所得国に関する会費減免

◆ ◆ ◆ 規定審議会 ◆ ◆ ◆

- * 4～5年毎に開催（同趣旨提案多数）
- * テレビによる審議会開催
- * 3000人に対して1票を与える
- * 代表議員は3回まで出席可能とする

地区協議会報告

春日井RC 会長 寺倉 勇



日時：2004年4月18日（日）

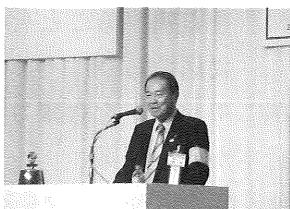
午前9時30分～午後4時00分

会場：ウェスティンナゴヤキャッスル

ホストクラブ：春日井ロータリークラブ

●出席者数	特別出席者	68名
	地区委員出席者	120名
	出席義務者	1,072名
	一般会員	344名
合計		1,604名

皆さんこんにちは、只今ご紹介に預かりましたホストを務めさせていただきます春日井ロータリークラブ会長の寺倉勇でございます、どうぞ宜しく御願い致します。



さて、昨年の地区協議会に於いて、本日の地区協議会の案内をさせて頂きました、その時は初めての経験であり、大変なことだと思いが先行していましたが、今では、我がクラブが地区協議会のホストを仰せつかり大変光栄に思い心より感謝致しております。



その後実行委員会を設立し、地区関係、地区協議会指導者会議に出席し、ご指導を頂き、又豊橋ゴールデンロータリークラブの皆さんにも色々アドバイスを頂きましたこと、大変有難く感謝申し上げます。



我がクラブ全会員で精一杯努力致しますが、ご不便なことがございましたら、どうかそこはロータリーの友情によりお許し頂きたいと思います。本日の地区協議会が無事成功終了しますよう、祈念申し上げ歓迎のご挨拶とさせて頂きます。有難うございました。

時間	次第
9:30～10:20	登録
10:30～12:00	本会議
10:30	点鐘 開会の言葉
10:35	国歌「君が代」斉唱 ロータリーソング「奉仕の理想」
10:40	歓迎の挨拶
10:45	特別出席者紹介
10:50	出席クラブ紹介
10:55	ガバナー挨拶
11:00	「新しい年度の目標」について
11:30	ガバナー引継ぎ 記念エンブレム贈呈 ガバナーズ・クラブバナー引継ぎ 豊島ガバナー・地区幹事へ花束贈呈 (ホストクラブより)
11:40	2004～2005年度地区大会ご案内 次期ホストクラブ発表 次期ホストクラブ代表挨拶
11:50	2005国際博について
12:00	諸事のお知らせ
12:05～13:00	移動・昼食
13:10～15:30	文科会
15:30～15:45	移動・休憩
	本会議
15:45	ガバナー講評
16:00	点鐘

第 6 回 西 尾 張 分 区

ロータリークラブ美術展

稲沢RC 遠藤 正昭

日時：平成16年4月13日（火）～18日（日）

場所：稲沢市荻須記念美術館

今年で第6回を迎え稲沢クラブが担当して、4月13日～18日の6日間稲沢市の荻須記念美術館で西尾張ロータリークラブの美術展を開催した。

一宮、津島、尾西、一宮北、稲沢、西春日井、尾張中央、あま、一宮中央の9クラブの会員と会員家族の絵画・写真・書・陶芸・工芸など日頃の研鑽の成果



を披露した。今回は56名計106点が展示、連日多くの人々が訪れ、特に普段眼にする機会の少ない工芸品：七宝、木目込み人形、蠟細工、能面など会員夫人の作品に注目が集まっていた。

豊島ガバナー夫人がアメリカ滞在中に学ばれたエッグアート作品や一宮中央クラブの木全会長の黄瀬戸陶器にはくわしい解説もつけられて、ロータリークラブと一般市民の人たちの良い交

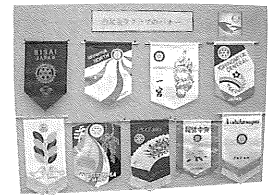
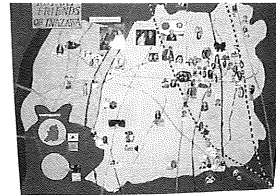
流の場となった。小生は稲沢クラブの会

員の写真や会社を地図にグラフィック化した作品を出展したが、普段ロータリーになじみのない人たちが興味



深く観ていただいて、手前味噌であるが良かったと思っている。

美術館南の桜も立派な成木となり、花の余韻と隣接する公園の緑を楽しむ人達と共に楽しく意義ある1週間を過ごす事ができた。



絵画

石井 宏兒（一宮）
加藤 数也（〃）
富田 信子（〃）
平谷 良樹（〃）
小川美紀子（津島）
久田 安一（〃）
角田 奈那（〃）
寺沢恵美子（〃）
服部 昭三（〃）
服部昌之助（尾西）
森 清吉（〃）
荒井 昭一（一宮北）
荻本 鉄夫（〃）
保浦 文夫（西春日井）
大中 妙子（〃）

黒田 和代（〃）
稲葉 雪枝（〃）
志賀 勝則（尾張中央）
岩崎 改（〃）
松岡 静子（一宮中央）
浅井和洋子（〃）
猪子 正（稲沢）
遠藤 正昭（〃）
服部 早苗（〃）
原 とも子（〃）
伊藤 邦子（〃）
伊藤 康子（〃）

工芸陶芸など

加藤 数也（一宮）
長谷川勝久（〃）
鶴見 真弓（津島）

古川 活子（〃）
山本 保子（〃）
浅井紀久子（〃）
山内 登（尾西）
豊島喜世子（一宮北）
加藤 久子（あま）
岩崎 改（尾張中央）
木全 義信（一宮中央）
橋本三枝子（稲沢）
池田いさを（〃）
伊藤 徳子（〃）
永井 郁子（〃）

写真

谷 一夫（一宮）
内藤 寛一（〃）
伊藤 基（津島）

水野 憲雄（〃）
田中 清隆（あま）
服部 幸道（稲沢）
浅井 耕治（〃）
伊藤 強平（〃）
鈴木 睦（〃）
成田幸太郎（〃）
橋本 嗣治（〃）

書

谷 一夫（一宮）
松本 和徳（〃）
鶴見 啓子（津島）
滝本 守（尾張中央）
柳瀬 郁子（稲沢）

創立 記念

刈谷ロータリークラブ

創立50周年記念

日時：平成16年3月30日（火）

会長：加藤 恒治

場所：刈谷市産業振興センター

幹事：加藤 俊二



春雨がしとしと降る午後4時、刈谷市産業振興センター7階ホールにて、遠来のフィリピン・ドリアンシティ(ダバオ)RCのコーネリオ F.カギャットパスト会長、豊島徳三RI第2760地区ガバナー、盛田和昭パストガバナーほか地区ロータリー関係の皆様42名、刈谷市長をはじめ公職関係また友好団体の皆様24名をお迎えして、刈谷ロータリークラブ創立50周年の式典を開催させていただきました。当日は当クラブ会員91名に会員夫人36名のご参加をいただき式典に花を添えると共に家族で共に祝おうとの実行委員長の方針にのっとり式典は進められました。

刈谷クラブは名古屋ロータリークラブをスポンサークラブとして1954年3月30日に国際ロータリーに承認され、石田退三初代会長を始め24名のチャーターメンバーでスタートしました。現会員唯一のチャーターメンバーである太田一造会員がこの日を待たず当月初にご逝去されたことが大変残念でありました。

式典は鈴木孝平実行委員長の挨拶の後、物故会員への黙祷、加藤恒治会長の挨拶、表彰・記念事業目録贈呈と続き、1時間の予定通りの進行となりました。この中でドリアンシティ（ダ

バオ）RCのカギャットパスト会長よりWCS活動の感謝の意が英語で伝えられると共にその成果が環境保全と国際親善に大きな役割を果たしていることを感じるものでありました。

続いて、同場所の1階大ホールにて祝賀会が催され、当クラブのスポンサークラブの名古屋RC

中北智久会長、榊原義嗣ガバナー補佐のご祝辞をいただき、加納泉パストガバナーの乾杯で幕を開け、大変和やかな雰囲気の中で執り行われました。



50周年記念事業

- ・ミササガパーク植樹（センベルセコイヤ）
 - ・アフガン学校建設1万ドル募金への寄付（ユニセフ）
 - ・社会福祉法人に大型テレビ・カラオケセット寄贈
 - ・NPO法人に業務用大型オーブン寄贈
 - ・ロータリー財団への寄付
 - ・米山奨学会への寄付
 - ・ポリオ撲滅募金への寄付
 - ・ドリアンシティ(ダバオ)RC ニームツリープロジェクト資金援助（WCS）
 - ・記念講演（地元市民対象）
アグネス・チャン氏（日本ユニセフ協会大使）
- 総額 1,200万円





名古屋守山ロータリークラブ

創立40周年記念

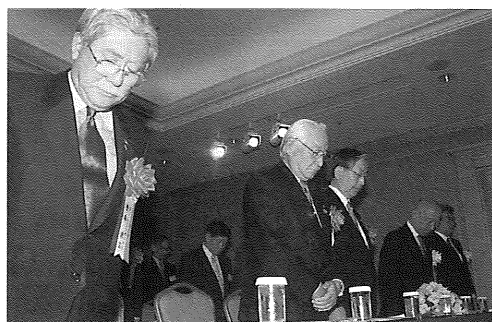
日時：平成16年4月21日（水）

会長：太田健一

場所：名古屋マリオットアソシアホテル 幹事：森藤左エ門

当日、5時より豊島ガバナーはじめ来賓の皆様、市内クラブの会長、幹事を迎え、記念例会と式典を挙行了いたしました。

はじめに、当月9日に現役会長で急逝されました故山田達樹会長に哀悼の意をささげ黙祷で会は始まりました。最初に太田会長挨拶の後、式典では、五つの記念事業「名古屋市への本丸御殿基金への寄付」「守山区社会福祉協議会へ在宅介護支援自動車の寄付」「万博ロータリー館への寄付」「ロータリー財団、米山奨学会への寄付」をそれぞれ目録の贈呈式

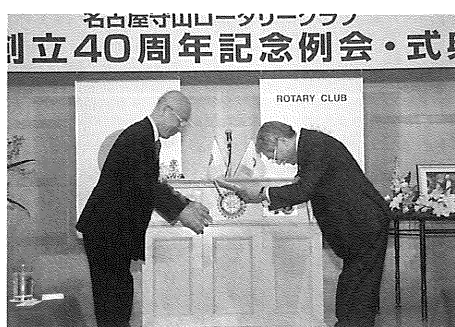


たしました。

記念講演として、盛田和昭パストガバナーより、ロータリーの歴史と、今後の行くべき道筋を、わかりやすく、そして喚起すべくお話をいただきました。

その後、祝宴に移り、クラブソングの皆様への披露など1時間半にわたり楽しく過ごし、最後に「手に手つないで」をみんなで合唱し終了いたしました。豊島ガバナー、盛田パストガバナーはじめご来賓の皆様、又佐藤正延実行委員長はじめ、多くの実行委員の皆様と、クラブ会

員の皆様のご協力と、ご尽力で成功裡に終わることができましたことを感謝いたします。



を行いました。それを受けて、松原市長、豊島ガバナーより謝辞とご挨拶があり、親クラブの名古屋北ロータリークラブの松永会長より祝辞があり記念式典を終了い



創立 記念

名古屋大須ロータリークラブ

創立20周年記念

日時：平成16年2月28日（土）

場所：アートピアホール

会長：吉田隆彦

幹事：飯田昭夫

お蔭様で、わが名古屋大須ロータリークラブも、今年20周年を迎えることとなりました。

スポンサークラブの名古屋中ロータリークラブの皆さんは基より、ロータリーの関係者の皆さん、地域の皆さんのご協力や、会員それぞれの職場



の皆さん、家族の皆さんのご理解の賜物だと、心より厚く感謝申し上げます。

この20周年を祝うにあたって、会員全員参加で、なるべく地域に根ざした記念事業を行うことに致しました。



まず、昨年11月14日、「世界の恵まれない子供たちに救いの手を」と題して、愛知淑徳高校の生徒さんを対象に、タレントのマリー・クリスティヌさんをお招きして、講演会を行いました。

12月12日に「交換学生国際交流会」として、愛知淑徳高校の2年生を対象に、ロータリーの海外からの交換学生6名と各国の紹介を兼ね、英語で交流会を行いました。

また、2月28日には「タイムファイブ」による「チャリティコンサート」を名古屋栄、アートピアホールにて行いました。昼の部は中区内の小中学校の子



供たちを対象にご招待し、夜の部は開演前に、豊島ガバナリーをはじめご来賓にご列席願ひ20周年記念式典を行い、各種団体へ支援金を贈呈いたしました。

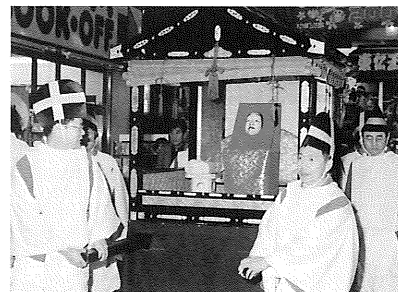
4月4日には、今回の記念事業のメインである「大須観音、鬼の嫁取り物語」の「結納の儀」（2月13日）



につづき「婚礼の儀」を執り行いました。地元大須地区の活性化のため記念実行委員会が企画したもので、大須商店街の皆さんのご協力の下、平安絵巻を思い起こす行列が賑々しく大須地区を練り歩きました。

われわれ名古屋大須ロータリークラブは今後とも、地元に密着した活動を通し、さらに楽しく思いやりのあるクラブになっていくことを祈念いたしております。

これからもよろしくご指導のほどお願い申し上げます。





渥美ロータリークラブ

創立35周年記念

日時：平成16年4月14日（水）

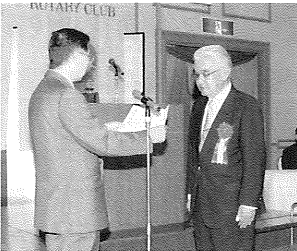
会長：丸山純夫

場所：伊良湖ガーデンホテル

幹事：間瀬祐一

4月14日午後6時30分、会長の点鐘により記念すべき例会を開始しました。

お客様は豊島徳三ガバナー、瀧義孝地区幹事、当クラブ会員でもある原功一渥美町長、木村守雄ガバナー補佐、親クラブの田原R Cと兄弟クラブの田原パシフィックR Cの会長、幹事の皆様方です。そして会員のご夫人方も加わり、総勢56名が楽しく一



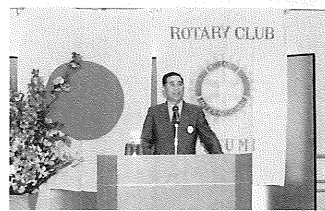
夜を祝いました。

渥美R Cは1969年4月21日、田原R Cをスパンサークラブとして、チャーターメンバー27名により創立されました。以後順調に会員数も増加し、一時は60数名にまで達しましたが、今年

度は39名でのスタートでした。

平均年齢は約57歳と比較的若く、少数精鋭のまとまりのあるクラブです。

ロータリークラブ 創立35周年記念



記念例会では、豊島ガバナーはじめ皆様から心温まるお言葉を賜り、会員一同心から感激いたしました。ガバナーのご挨拶冒頭での「渥美は遠いなー」には実感が籠っておられ大爆笑でしたが、遠い地域で頑張っているクラブがあることが分かっていただけたことと思います。

またロータリー財団、国際博委員会と渥美町に些少ですが特別寄付を行い、特別事業として町内に530啓蒙看板の設置を行いました。

2部の記念パーティーは、瀧地区幹事の乾杯の音頭で始まり、各テーブルでは美味しい料理を食べながら親睦を深めました。

最後は皆が輪になって恒例の「手に手つないで」を合唱してお開きとなりましたが、クラブの一層の充実と、より活発な活動を心に決意させた実りある記念例会でした。

渥美ロータリークラブ 創立35周年記念パーティー



文庫通信

200号

「ロータリー文庫」は日本ロータリー50周年記念事業の一つとして、1970年に創立された皆様の資料室です。

ロータリー関係の貴重な文献や視聴覚資料など、1万9千余点を収集・整備し皆様のご利用に備えております。閲覧はもちろん、電話や書信によるご相談、文献・資料の出版先のご紹介、絶版資料についてはコピーサービスも承ります。

クラブ事務所にはロータリー文庫の「資料目録」を備えてありますので、ご活用願います。以下資料のご紹介をいたします。



..... 地区大会「シンポジウム・パネルディスカッション」から

- ◎「教育」
藤川享胤（コーディネーター） 2003 8 p（D.2560）
- ◎「ふる里の水をきれいにするために」
永幡幸司（コーディネーター） 2003 11 p（D.2530）
- ◎「2025年 日本は？ 世界は？」
中山太郎（コーディネーター） 2003 19 p（D.2640）
- ◎「韓日間の親善を図るための課題」
朴鉉奎（D.3640PG） 2003 2 p（D.2810）
- ◎「日韓ロータリーの現状と将来」
菅原周一（D.2810PG） 2003 2 p（D.2810）
- ◎「韓日間の親善を図るための課題」
菅野多利雄（元RI理事） 2003 1 p（D.2810）
- ◎「過去の山頂は将来の丘」
豊島徳三（モデレーター） 2004 6 p（D.2760）
- ◎「壊れてきた日本ロータリアンは
教育問題にどう取り組むかー」
青山貴禪（コーディネーター） 2004 23 p（D.2630）
- ◎「心の危機を考える」
小林正信 2004 15 p（D.2600）

[上記申込先：ロータリー文庫（コピー）]

【ロータリー文庫】

〒105-0011 東京都港区芝公園2-6-3 abc会館7F TEL (03) 3433-6456 FAX (03) 3459-7506

http://www.rotary-bunko.gr.jp 開館／午前10時～午後5時 休館／土・日・祝祭日

保険関連委員会情報

急増する若年女性の性感染症

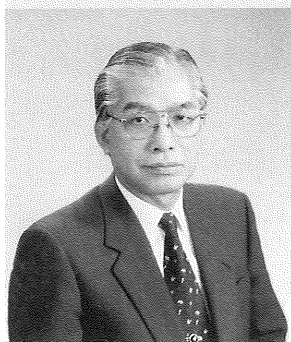
野口 昌良（愛知医大産婦人科教授）名古屋中RC会員、同例会卓話要旨

性感染症とは、いわゆる性病のことで、その内でも代表的なものとして淋病、梅毒、性器ヘルペス症、尖圭コンジローマ、そして性器クラミジア感染症があります。戦後まもなく小学校でトラコーマ結膜炎の検査が実施されていたことを御記憶の方も多いと思いますが、この菌が性器についたものが性器クラミジア感染症であります。

今、日本で15～25才の間で約100万人のクラミジア感染者があり、若者の生活習慣病ともいわれています。

クラミジア感染症の特徴は、感染した時に殆ど自覚症状がないことであります。そのため男性も女性も自分が感染していることに気付かず、治療をすることもないまま相手に移してしまうことがあります。とりわけ女性の場合、性器から腹腔内へ感染が拡がり、妊娠するために重要な働きをする卵管が障害され、不妊症になってしまうという重大な結果を招くことになります。

ではなぜ、クラミジア感染症がそんなに拡がってきたかと申しますと、初めて性交渉を行う年齢が非常に早くなったことと、結婚する年齢が非常に遅くなったことにあると思われます。或る団体の調査によれば、2002年の高校3年生女性の性交体験率は約42%といわれています。その一方で、結婚する平均年齢が27～28才となっており、初体験から結婚までに10年以上あり、その間に複数のパートナーとの性交渉がある可能性が多分にある



ため、クラミジア感染症やその他の性感染症に感染する機会が増え、様々な障害が残ります。前に述べた不妊症もその結果発症したものであります。

若年者の性交渉、とりわけ初体験はとかく偶発的な状況下でおきやすいわけで、性感染症に対する無防備な状態

で行われてしまい、絶えず感染の機会をはらんでいることになります。

そしてさらに恐ろしいことは、淋病や梅毒、或いはクラミジア感染に罹患している人ほど性器の炎症があるため、エイズの原因となるHIV感染に非感染者に比べ3～5倍かかりやすくなっています。

致命的ではない多くの性感染症にかかっていることがエイズになる危険度を増すことになるので、若者にこのあたりの教育を充分に行うことが大変に重要な意味を持つことを、保護者となるべき立場の我々がしっかりと認識しなければならないといえます。

保険関連委員会情報

早急にエイズ対策を

地区保険関連委員会 委員長 田中 清隆（あまRC）

わが国では最近、AIDS問題の報道や情報が少なくなったために、HIV感染やAIDSに対しての関心が薄くなっている。

しかし世界の現状は、2003年末でHIV感染者とAIDS患者の数は4000万人、2002年1年間に生じた新たな感染者が500万人、死亡者が300万人とされている（UNAIDS、国連合同AIDS計画）。

感染者の多くは中央及び南アフリカで、ボツワナ等の四カ国では住民の30%を超える罹患率と報じられ、死亡率も高く、平均寿命が10歳以上も短縮した国もある。

米国ではCDC（米疾病管理センター）の発表によると、最近4年間で7%増加し、85～95万人がHIV感染者と見積もっている。これらのうち18～28万人が感染を知らずにいると推定され、さらに毎年4万人が新たに感染していると予測されている。

日本では2003年末現在で、HIV感染者約5,600人、AIDS患者数2,800人（いずれも薬害エイズを除く）と、報告数は少ないものの、年々確実に増加してきている。

厚生省エイズ動向委員会の発表によると、2003年末から今年3月末までの四半期の新規感染者は150人で、このうち10歳代が7人あった。同委員会では「改めて若年層に注意を呼びかける必要がある」としている。

さらに日本にとって大きな問題（恐慌）となる

のが、周辺アジア諸国のAIDS大流行の予測である。これまでアジア地域における感染経路は、売春婦と薬物静注が主であったが、最近では覚醒剤使用とカジュアルセックス（乱性交）によって、インドシナ半島から中国、インドネシアに至るアジア全域とロシアに拡大してきた。

アジア地域の流行について、ある研究では2002年～10年の間に新たに1,850万人の感染者が出ると報道された。ところが、2002年9月に発表された米国の国家情報評議会（CIA諮問機関）によれば、2010年のHIV感染者は、少なく見積もっても、中国で1,000万人、インドで2,000万人、ロシアで500万人にも及ぶという。

いずれにしても今後10年に満たぬ間に、アジアもアフリカと同じ状況になるという予想であるが、そうなると日本は、3,000万人もの感染者を抱える近隣諸国に囲まれることになる。

わが国において、AIDS問題は、決して対岸の火事ではない。官民、マスコミが総力を結集して、啓蒙と有効で強力な対策を立ち上げる必要に迫られている。

★引用資料

木原雅子、月刊保団連 2004、2「エイズ」
鎌倉光宏、日医雑誌第131巻第4号
「HIV感染者」

Medical Tribune 2004、1、29

Y O N E Y A M A

米山

NO.4

アンケート

米山奨学生のアンケート

①氏名 ②生年月日 ③母国名 ④世話クラブ名・カウンセラー名 ⑤通学大学、専攻（主たる研究）⑥来日前に持っていた日本のイメージと来日後の日本の印象。

①張 潤

②1972年12月25日（年齢30歳）

③中国

④豊田三好RC、永井光彦

⑤名古屋大学 医学部

分子総合医学専攻

医療管理情報学



⑥私が日本に来る前までは、日本は私

にとって、本当に近いが遠い国でした。ハイテク産業、強い経済力、安全だが物価が高い、毎日一生懸命働くサラリーマンなど色々なイメージがありました。でも私は一番知りたいのは、どうして日本が第二次世界戦争後、不死鳥のように蘇って進歩を遂げてきたのかです。私は日本に来て、さまざまな日本人に会って、やっとこの謎を解けました。この秘密は“日本の精神”と呼ばれるものにある。この“日本の精神”とは、ハードワーク、挑戦的・意欲的、計画性・用意周到性などがあります。これは日本人を捧げて世界2位の経済大国までに遂げてきた。

私、日本に来て、日本語の勉強がはじまった時、日本語が難しくて私はとても戸惑った。私はあの時何もかも分からなかったので、買い物さえ出来なかった。幸い優しい日本語学校の先生方や先輩たちからは、いろいろ手伝って貰いました。先生たちは、日本での生活の経験とか、日本人の習慣とか色々を教えてくださいました。私日本に来て嬉しかったことは、今の大学の指導教授山内一信先生に出会ったことです。私は今大学の専門と同じく医学部に居るが、研究していることは全く医学分野以外の新しい知識です。山内先生は日曜日にもかかわらず、休まないで私に教えてくれました。山内先生から良いことを習って、山内先生のおかげで私の物事の味方も見方もだんだん変わっていきます。一方から物事を見るだけでなく、多方から見ると私は山内先生に習いました。

私来年の3月で奨学期間終了と同時に学校も卒業します、私は日本での就職に決めた。学校で研究した電子カルテの課題が実際に社会の運用をもっと勉強して、将来、

日本で学んだ先進的な電子カルテ技術を中国で普及したいと思っています。

★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★

①イラリオ フェルナンデス ロサリオ イサベル

②1962年6月28日（年齢41歳）

③ペルー

④住川和代

⑤名城大学大学院理工学研究科

修士課程電気電子工学専攻

⑥私は、子供の頃から雑誌を通じて日本を知る機会がありました。私が覚えているのは小学生の姿、運動会の光景、雪で遊ぶ子供たちなどです。その中でも最も印象深かったのは芸者の姿でした。いつか日本に行って本物を見てみたいと何度も思いました。

20年後に夢は現実のものとなり、日本に来る機会に恵まれました。子供たちの姿は雑誌の中で見たものと同じでしたが、雪や芸者はまだ見ていません。後になって、芸者は京都で有名であり、雪は名古屋では年に一回ぐらいしか降らないことを知りました。

日本に来てから言葉や食事などの問題がありましたが、いまでは何でも食べることができますし、日本語も上達しました。今でも病気になったときに、日本語でうまく説明できないことや読めない漢字があることなどで困ることがありますが、先端技術や現代教育で世界をリードする日本で勉強できることはとても幸せです。ロータリー米山記念奨学会には本当に感謝しています。今後は、名城大学の博士後期過程で勉強を続けたいと思います。

博士の学位を得てからは、ペルーに戻り日本での研究の成果を生かしてペルーの将来を担う若者たちの教育をしたいと思います。さらに、ペルーの教育省と関わりを持ち、私の研究について知ってもらいたいです。これがペルーの教育と工学の質を高める一つの方法であると考えます。

★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★

①趙 青（チョウ セイ）

②1973年3月7日（年齢30歳）

③中国

④西尾RC、小笠原金蔵

⑤名古屋大学大学院

国際言語文化研究科

日本言語文化専攻

（比較日本文化学講座）



⑥日本へ来る前に少し日本語や日本文化を勉強しました。その時、日本の古典文学が中国からの受容が多く、あまり自分の特徴を持っていないと思っていました。日本へ来て本格的に日本の古典文学を勉強し始めてから、日本では、平安時代だけでも、和歌・物語・日記・散文などすばらしい古典がたくさん残されていることがわかりま

した。みんな個性豊かで、日本人しかない感性がよく現れているものです。今は『新古今和歌集』の修辞法について研究しています。

また、中国にいた時、本を読んでも、写真やビデオを見ても実感できなかったことは日本へ来て自分の目で自分の身で味わうことができました。金閣寺のすばらしさに感動し、お祭りの迫力に驚き、下駄の鼻緒の止め金までも花模様が付いている日本人の繊細さや自然を愛する心に感心しました。

もう一つ日本へ来てよかったと思ったのは米山奨学生になったことです。経済の面では大変助かったのはもちろんのこと、更に日本での「家族」ができたことに幸せを感じます。西尾世話クラブの例会はいつも笑いがいっぱい楽しい「ファミリー」のようで、例会へ出席するのは毎月の楽しみになります。もっとも日本の文化を知ってもらいたいと、カウンセラーの小笠原さんが野球観戦、大相撲まで連れて下さいました。大変貴重な経験と思い出を作ることができました。中国へ帰って大学の先生になるのは夢ですが、学生に日本の文化を紹介する同時に、親切的な日本ロータリアンのことも話したいと思っています。

★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★

①グエン ティー フーン チャー

②1970年9月27日（年齢33歳）

③ベトナム

④名古屋みなとRC、田島伸也

⑤中部大学 国際関係学専攻

談話管理の研究

⑥子供のとき、理想的な標準は「住めば、ヨーロッパの家、食べれば、中華料理、結婚すれば、日本人の奥さん」と聞いていた。ほとんどのベトナム人は日本のことについて大変良いイメージを持ち、憧れている。日本は経済が発展している国で、先進国だと知られている。日本語を勉強したきっかけで、日本へ来られて、夢のようである。日本へ来て、最初の印象は道も、駅もどこでもきれいで、ごみがないことである。実際に見た日本は想像よりすばらしかった。しかし、驚いたことも少なくない。それは、日本人の女性はタバコを吸うこと、お酒を飲むことは一番びっくりした。そして、高校生の制服はミニスカートであることであった。子供のとき、よく聞いていた理想的な標準にまだ当てはまるかどうか疑ってきた。

しかし、日本へ来られて、本当にうれしかった。経済が発展しながら、伝統的な習慣、文化を守っている国だと思う。お祭り、文化の日がたくさんある。その日、毎日忙しい姿を忘れて、皆積極的に参加している。大変感動した。日本の治安は非常に良い。交通は便利で、安全である。車が多いが、ルールを守って、走っている。そして、コンビニ、自動販売機もどこでも見られて、大変便利である。でも、大変困ったことは物価が高くて、な

かなか買えない。そして、電気のシステムはベトナムのシステムと全然違うことである。日本の電気製品は全部110Vで、ベトナムでは220Vであるので、全然合わない。日本の電気製品は世界で一番有名なので、もって帰りたくても、使えない。

何ととっても、日本は大変良い国で、これからの日本もあまり変わらないでほしい。最近事件や、少年犯罪などのことを聞いて、本当に残念なことだと思う。

日本へ来て、米山ロータリーの奨学生を選んでいただいたことは心より感謝申し上げるという気持ちがいっぱいなので、将来できる限りベトナムの少数民族の人のため、何かをボランティア活動に参加したい。日本人の心は大変温かくて、いつも他の人に手を貸している感じがしている。しかし、とりあえず、帰国して、日本語の教師になり、今までの日越の友好関係をより深くなってほしいので、学生が一番良い架け橋になると思う。

★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★

① 銭 峰

②1972年7月13日（年齢31歳）

③中国

④東海RC、小嶋洋一

⑤名古屋大学経済学研究科

①経営組織の変革

②日本的経営の本質

⑥日本的経営の本質を研究の主要なテーマとして在日の勉学を続けてきた僕にとって、研究を進めば進むほど、日本人がわれの特色を忘れ去ろうとしているのではないかと日々悩んでいます。グローバル化は世界一極化という考えを持つ人がいる。それは真のグローバル化ではない。ローカルの特性があってこそ、グローバル化が始めて成り立つものである。『異』（非自己）を理解するためには、『同』（自己）を理解する必要がある。『同』をしっかりと理解することによって、『異』を怪物のように拒絶ことなく、逆に快くそれを受け入れ、融和させ、新たな自己を作り上げることが可能になる。日本独特な、古来の経営手法の1つである「暖簾経営」のように、人間を大事にする日本的経営体系を一例にしてみると、厳しい初期教育・技へのこだわり・考える力の習得・職業への忠誠心（コミットメント）など「心・技・体」を大切にする経営姿勢が現状にも運用するものである。それを理解せずに、単に日本的経営は年功序列、終身雇用、企業別労働組合という形式的の枠組みに嵌め込み、日本的経営は非効率的だと叫ぶもの、そして欧米流MBA教育を至上と考える企業の経営者には明るい未来がない。古き良き日本の伝統をもっと見つめて、その真価を理解して、世代に超えて伝承してもらいたいと、切に願っている。

ガバナー会会議で決まりました昨年度のガバナー会会計報告書を記載いたします。

■収 支 計 算 書 自2002年7月1日 至2003年6月30日 (単位 円)

科 目	金 額		
	予算額	決算額	差異
収入の部			
運営協力金	22,350,000	22,101,900	248,100
登録料等	4,593,000	4,458,024	134,976
受取利息	50,000	4,738	45,262
雑収入	60,000	120,000	-60,000
預り金収入	0	1,771,925	-1,771,925
定期預金(基金)取崩収入	0	9,051,710	-9,051,710
当期収入合計(A)	27,053,000	37,508,297	-10,455,297
前期繰越収支差額	1,895,323	1,895,323	0
収入合計(B)	28,948,323	39,403,620	-10,455,297
支出の部			
ガバナー懇談会	3,287,000	3,249,392	37,608
ガバナー会	760,000	791,480	-31,480
青少年交換委員会	3,358,000	3,646,875	-288,875
RJW委員会	2,957,000	3,006,122	-49,122
理事役委員活動費	3,500,000	3,568,518	-68,518
GETS	2,176,400	2,822,475	-646,075
歴代ガバナー名簿	2,475,000	2,439,485	35,515
平和奨学生研修旅行	1,000,000	1,000,840	-840
青少年育成委員会	1,000,000	1,050,094	-50,094
事務所	4,520,900	4,455,991	64,909
給料・福利厚生等	8,382,236	8,380,647	1,589
労務関連	120,000	96,500	23,500
通信	590,000	586,131	3,869
コピー・印刷等	494,000	511,670	-17,670
事務機リース	545,580	545,370	210
事務用品	306,000	171,242	134,758
雑費	100,000	113,469	-13,469
外注費	1,000,000	610,394	389,606
予備費	0	0	0
預り金支出	0	1,771,925	-1,771,925
退職給与引当預金支出	585,000	585,000	0
当期支出合計(C)	37,157,116	39,403,620	-2,246,504
当期収支差額(A)-(C)	-10,104,116	-1,895,323	-8,208,793
次期繰越収支差額(B)-(C)	-8,208,793	0	-8,208,793

■貸 借 対 照 表 2003年6月30日 現在 (単位 円)

科 目		金 額	
I	資産の部		
	流動資産		
	普通預金	0	0
	流動資産合計		0
	固定資産		
	有形固定資産		
	器具備品	560,630	560,630
	投資等		
	敷金	1,727,700	1,727,700
	特定預金		
	理事役員運営資金積立預金	10,000,000	
	ガバナー会運営資金積立預金	19,316,090	
	退職給与引当預金	2,217,200	31,533,290
	固定資産合計		33,821,620
	資産合計		33,821,620
II	負債の部		
	固定負債		
	退職給与引当金	2,217,200	2,217,200
	負債合計		2,217,200
III	正味財産の部		31,604,420
	負債及び正味財産合計		33,821,620

■監 査 報 告 書

ガバナー会
2002-2003年度
議長 前川 昭一 殿

2003年9月1日

東京都新宿区市谷左内町32-1B

公認会計士
吉野 賢治



私は、ガバナー会の、2002年7月1日から2003年6月30日に至る会計年度の計算書類、すなわち収支計算書、収支明細書、正味財産増減計算書、貸借対照表及び財産目録について監査を行った。

この監査にあたって、私は、諸規則等の閲覧、会計に関する帳簿、証拠の突合せ等、計算書類について必要と認めた監査手続を実施した。

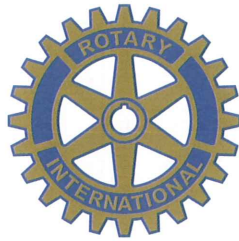
会員数 及び 出席報告 (平成16年4月分)

区分	クラブ名	会 員 数		入 会		退 会		例 会 数	4月 出席率	女 性
		2003年 7月1日	2004年 4月末日	4月	累計	4月	累計			
南 尾 張 分 区	半 田	68	69	1	3	0	2	4	100.00%	4
	常 滑	58	56	0	0	0	2	3	94.20%	0
	東 海	56	51	0	1	0	6	3	94.77%	2
	東 知 多	27	27	1	2	0	2	4	97.56%	1
	半 田 南	54	54	0	1	0	1	3	91.50%	1
	知 多	33	30	0	0	0	3	3	91.11%	0
	大 府	28	28	0	2	0	2	4	85.00%	0
	7RC	324	315	2	9	0	18		93.45%	8
西 尾 張 分 区	一 宮	80	80	0	5	1	5	5	99.21%	0
	津 島	78	76	0	1	1	3	4	98.01%	1
	尾 西	40	37	0	0	0	3	4	93.24%	0
	一 宮 北	61	63	1	7	1	5	4	81.30%	0
	稲 沢	61	62	0	3	0	2	4	91.38%	0
	あ ま	91	95	1	5	0	1	4	98.89%	0
	西春日井	38	41	0	4	0	1	3	96.13%	1
	尾張中央	48	51	0	4	0	1	4	95.95%	0
東 尾 張 分 区	一宮中央	61	62	0	3	0	2	3	96.11%	6
	9RC	558	567	2	32	3	23		94.47%	8
	瀬 戸	82	83	0	4	1	3	4	100.00%	3
	犬 山	87	86	0	5	0	6	4	99.02%	0
	江 南	64	63	0	1	0	2	4	96.81%	1
	小 牧	74	73	0	2	0	3	4	84.67%	2
	春 日 井	75	68	0	0	0	7	4	97.60%	4
	尾 張 旭	34	32	0	1	0	3	4	96.88%	0
西 名 古 屋 分 区	名古屋空港	52	52	0	3	0	3	4	99.48%	0
	瀬 戸 北	75	73	0	0	0	2	4	100.00%	3
	岩 倉	21	19	0	1	0	3	4	98.68%	0
	豊山-城北	33	30	1	1	0	4	4	94.23%	1
	愛知長久手	23	25	0	7	1	5	4	86.00%	1
	11RC	620	604	1	25	2	41		95.76%	15
	名 古 屋	195	198	1	11	2	8	4	93.44%	0
	名 古 屋 西	112	105	0	2	0	9	4	93.18%	0
西 三 河 中 分 区	名古屋南	114	115	0	8	2	7	3	92.70%	0
	名古屋みなと	89	90	0	3	0	2	4	97.90%	0
	名古屋東南	76	75	0	6	0	7	4	93.28%	6
	名古屋中	139	140	0	4	0	3	4	97.93%	0
	名古屋瑞穂	76	77	0	3	0	2	4	96.93%	0
	名古屋大須	67	68	0	4	0	3	4	96.09%	2
	名古屋栄	78	81	1	7	0	4	4	97.12%	0
	名古屋名南	82	85	0	4	0	1	3	97.40%	14
西 三 河 分 区	名古屋名駅	99	103	0	14	0	10	3	93.65%	2
	名古屋西南	52	56	1	7	0	3	4	98.14%	8
	12RC	1,179	1,193	3	73	4	59		95.65%	32
	名 古 屋 北	99	102	2	5	0	2	4	96.51%	0
	名 古 屋 東	85	91	1	9	0	3	3	94.44%	0
	名古屋守山	67	67	0	4	1	4	3	89.99%	5
	名古屋和合	95	104	0	15	0	6	3	94.81%	0
	名古屋名東	65	62	0	2	0	5	5	100.00%	5
東 三 河 分 区	名古屋名北	53	51	0	1	0	3	4	94.82%	8
	名古屋千種	68	65	0	1	0	4	4	93.60%	6
	名古屋昭和	65	63	0	1	0	3	4	98.66%	0
	名 古 屋 錦	36	37	1	2	1	1	3	95.42%	8
	名古屋東山	60	62	0	3	0	1	4	91.53%	2
	10RC	693	704	4	43	2	32		94.98%	34
	豊 橋	116	119	1	5	1	2	4	94.21%	4
	蒲 郡	67	68	0	2	0	1	4	92.86%	0
西 三 河 分 区	豊 橋 北	99	99	0	3	0	3	4	95.26%	2
	豊 川	69	66	0	1	1	4	3	96.89%	0
	田 原	60	63	0	5	0	2	5	92.87%	1
	豊 橋 南	65	65	0	1	0	1	4	98.56%	0
	新 城	62	61	1	1	1	2	5	92.00%	0
	渥 美	39	40	0	2	0	1	4	92.86%	0
	奥 三 河	29	26	0	0	0	3	4	93.50%	3
	豊川宝飯	53	53	0	2	0	2	4	96.80%	0
西 三 河 分 区	豊橋ゴールデン	71	70	0	0	0	1	4	96.16%	0
	田原パシフィック	71	70	1	1	1	2	4	94.29%	0
	豊 橋 東	48	49	1	1	0	0	4	100.00%	0
	13RC	849	849	4	24	4	24		95.10%	10
	岡 崎	103	101	2	7	0	9	3	98.84%	1
	豊 田	76	77	2	7	1	6	4	99.61%	0
	岡 崎 南	106	103	0	3	0	6	4	98.62%	2
	豊 田 西	101	103	0	6	1	4	4	98.96%	0
西 三 河 分 区	岡 崎 東	80	75	0	1	0	6	4	96.69%	1
	豊 田 東	80	81	0	2	0	1	4	98.50%	0
	岡崎城南	78	79	1	2	0	1	4	94.57%	0
	豊田三好	26	25	0	0	0	1	4	98.81%	3
	豊 田 中	52	51	1	3	0	4	4	97.00%	5
	9RC	702	695	6	31	2	38		97.96%	12
	刈 谷	82	91	0	14	0	5	3	100.00%	0
	安 城	69	70	0	3	0	2	4	96.28%	1
西 三 河 分 区	西 尾	77	76	0	4	0	5	4	100.00%	1
	碧 南	73	75	0	5	0	3	3	99.45%	0
	一 色	37	37	0	1	0	1	4	100.00%	0
	高 浜	43	43	0	1	0	1	4	100.00%	2
	知 立	63	64	0	4	0	3	3	94.64%	0
	西尾KIRARA	61	62	1	2	0	1	5	97.39%	0
	三河安城	47	53	1	7	0	1	3	94.44%	3
	9RC	552	571	2	41	0	22		98.02%	7

クラブ 平均

平均出席率	80	95.67
-------	----	-------

地区内クラブ数 80RC	2003年7月1日会員数	5,477名	増加会員数 (累計)	278名
	当月会員数	5,498名 (内女性126名)	減少会員数 (累計)	257名
	当月平均出席率	95.67%	差引純増会員数 (累計)	21名



ROTARY INTERNATIONAL
DISTRICT 2760